

Calendar

Calendrier

Fri, Oct 12

Blood Donation Drive, 8 AM, Library

Football vs. Saratoga, 4:30 PM Frosh/Soph, 7 PM Varsity, Football Field

Ven, 12 oct

Collecte de Sang, 8h00, Bibliothèque

Football américain contre Saratoga, 16h30 Freshmen/Sophomores, 19h00 Équipe Première, Terrain de Football Américain

Tue, Oct 16

Colleges That Change Lives, 7 PM, Library

Mer, 16 oct

"Colleges That Change Lives" (Les Universités qui Changent des Vies) 19h00, Bibliothèque

Wed, Oct 17

Sources of Strength Parent Night, 6:30 PM, Library

Mer, 17 oct

Soirée des Parents Sources of Strength (Sources de la Force), 18h30, Bibliothèque

Thu, Oct 18

JLS Band & Gunn Wind Ensemble Concert, 7:30 PM, JLS Cafetorium

Small Ensemble Concert, 7:30 PM, Grace Lutheran Church

Jeu, 18 oct

Concert de L'orchestre de JLS et L'orchestre d'instruments à vent de Gunn, 19h00, Cafétorium à JLS

Concert des Petits Ensembles, 19h00, Spangenberg

Fri, Oct 19

Fall Jazz Concert, 7:30 PM, Paly Haymarket Theater

Ven, 19 oct

Concert d'automne de l'orchestre de jazz, 19h30, Théâtre Haymarket à Paly

Mon-Sat, Oct 22-27

Homecoming Week

Thu, Oct 25

PTSA BBQ, 6 PM, Titan Gym

Night Rally, 8 PM, Titan Gym

Fri, Oct 26

Sports Boosters Homecoming BBQ, 3 PM, Bol Park

Homecoming Football Game vs. Lynnbrook, 4:30 PM Frosh/Soph, 7 PM Varsity, Football Field

Sat, Oct 27

Homecoming Dance, 7:30 PM, Bow Gym

Wed, Oct 24

Band & Orchestra Boosters Meeting, 7:15 PM, Rm V17

Lun-Sam, 22-27 Oct

Semaine Homecoming

Jeu, 25 Oct

PTSA BBQ, 18h00, Titan Gym

Nuit Spectacle, 20h00, Titan Gym

Ven, 26 Oct

Homecoming BBQ Sports Boosters 15h00, Bol Park

Homecoming Match Football contre Lynnbrook, 4h30 frosh/soph, 19h00 varsity, Football Field

Sam, 27 Oct

Danse Homecoming, 19h30, Bow Gym

Mer, 24 Oct

Meeting Boosters de Bande et Orchestre, 7h15, salle V17

NOTE: Dates and times of events are as of the date of this publication and may change. Be sure to check the [Gunn Calendar](#) for any last minute changes. For corrections or additions to the Calendar, contact [Martha Elderon](#).

NOTE : Les dates et temps d'événements sont à partir de cette publication et ils peuvent changer. Vérifiez le [Calendrier](#) pour les changements de dernière minute. Pour des corrections ou additions, contactez [Martha Elderon](#).

Gunn

Gunn

Colleges That Change Lives

Tue, Oct 16, 7-9 PM, Library

More info: www.ctcl.org

Colleges That Change Lives is a book written by Loren Pope and we are very fortunate to have Maria Furtado coming to Gunn to talk with parents about the value of these colleges. Save the date, October 16th at 7 PM and come. This may indeed change your student's choice of colleges to apply to.

Colleges qui changent des Vies

Mar, 16 Oct, 7h00-9h00, Bibliothèque

Plus d'information: www.ctcl.org

Colleges That Change Lives (Collèges qui changent des Vies) est un livre écrit par Loren Pope et nous avons de la chance de recueillir Maria Furtado qui va parler de la valeur de ces collèges. Sauvez la date, 16 Oct à 19h00 et venez. Ce peut vraiment changer les collèges à qui que votre élève applique.

Instrumental Concerts Galore!

Orchestra Small Ensemble

Thu, Oct 18, 7:30-8:30 PM, Grace Lutheran Church, 3149 Waverley St, Palo Alto

Featuring Junior and Senior orchestra members. Playing a variety of duets, trios and other ensemble combinations. Free and open to the public, with a reception to follow.

JLS Bands and Gunn Wind Ensemble

Thu, Oct 18, 7:30-8:30 PM, JLS Middle School, JLS Cafetorium, 480 East Meadow Dr

Come hear the JLS Bands and the Gunn Wind Ensemble at their Fall concert. The Gunn Wind Ensemble will present a program of songs of Joy! No charge

Fall Jazz Concert

Fri, Oct 19, 7:30 PM, Palo Alto High School, Haymarket Theater, 50 Embarcadero Rd

Come feast your senses on the beautiful jazzy compositions presented by the Gunn Big Band Jazz Ensemble and Jazz II Band. A great way to unwind from a long week. Free for students with ID or Booster Card. Adults \$5

Concerts Instrumentale En Abondance!

Ensemble Petit D'Orchestre

Jeu, 18 Oct, 19:30-20:30, Grace Lutheran Church, 3149 Waverley St, Palo Alto

Avec Junior et Senior membres de l'orchestre. Jouant un variété de duos, trios, et autre combinaisons ensemble. Gratuit et ouvert au public, avec un récepteur ensuite.

JLS Bands et Gunn Wind Ensemble

Jeu, 18 Oct, 19:30-20:30, JLS Middle School, JLS Cafetorium, 480 East Meadow Dr.

Viens écouter les Bandes de JLS et le Gunn Wind Ensemble à leur concert d'automne. Le Gunn Wind Ensemble présentera un programme des chansons de joi! Gratuit

Concert de Jazz Automne

Ven, 19 Oct, 19:30, Palo Alto High School, Haymarket Theater, 50 Embarcadero Rd

Viens régaler vos sens sur les compositions incroyable présenté par le Gunn Big Band Jazz Ensemble et bande de Jazz II. Un moyen fantastique pour relaxer après une longue semaine Gratuit pour étudiantes avec leur ID ou une carte booster. Adultes \$5

Gunn Sports Boosters Homecoming BBQ

Fri, Oct 26, 3-6:30 PM, Bol Park, 3590 Laguna Ave, Palo Alto

Info & Tix: <https://www.eventbrite.com/e/gunn-sports-boosters-homecoming-bbq-tickets-50808020156>

Attention parents! Come enjoy ribs, brisket, beverages and fun with your fellow Gunn Sports Boosters prior to the Football Games (JV and Varsity) on Friday, October 26th from 3-6:30 PM the afternoon of Gunn High School's 2018 Homecoming Week. There will be fun, friends, enthusiasm, and of course, Gunn Sports Boosters swag to help support our Titans! The BBQ will be hosted in Bol Park, a short 5-minute walk from the stadium. The festivities begin at 3 PM well in advance of the JV game and carry on up until a few minutes before the kickoff of the Varsity game. Tickets are \$20 per couple (two adult entries) and all proceeds go to supporting Gunn Athletics.

Le BBQ de la Fête des Anciens Élèves Pour Gunn Sports Boosters

Ven, 26 oct, 15h00-18h30, Bol Park, 3590 Laguna Ave, Palo Alto

L'information et des tickets :

<https://www.eventbrite.com/e/gunn-sports-boosters-homecoming-bbq-tickets-50808020156>

Une attention aux parents ! Venez apprécier des côtes, des poitrines de bœuf, des boissons, et de l'amusement avec vos Gunn Sports Boosters ensembles avant aux jeux du football américain (JV et Varsity) vendredi le 26 octobre de 15h00-18h30 l'après-midi de la semaine de la fête des anciens élèves de Gunn High School de 2018. Il y aura de l'amusement, des amis, de la passion, et bien sûr, le swag de Gunn Sports Boosters pour aider à supporter nos Titans ! Le BBQ sera reçu dans Bol Park, une promenade courte de 5 minutes du stade. La fête commencera à 15h00 bien à l'avance du jeu de JV et continuera jusqu'à quelques minutes avant le coup d'envoi du jeu Varsity. Les tickets sont \$20 par couple (deux entrées des adultes) et tous les recettes vont au Gunn Athletics (le sport de Gunn) supporté:

FROM THE PREVIOUS ISSUE:

DU NUMÉRO DERNIER:

Gunn Blood Donation Drive

Fri, Oct 12, 8 AM-2 PM, Library

Sign Up: [Donation Appointments](#)

Help save lives by donating blood! Donate a pint, get coupon for a free pint of ice cream! Choose a 15-minute appointment any time between 8 AM and 2 PM at the link above. Hosted by Gunn YCS and Stanford Blood Center.

Gunn Don de Sang

Ven, 12 oct, 8h00-14h00, Bibliothèque

Inscrivez: [Arrangement de Dons](#)

Aider à sauver des vies en faisant du don de sang. Donnez une pinte, et vous aurez une pinte gratuit de la glace! Choisissez une heure entre 8h00 et 14h00 au lien au-dessus. Accueilli par Gunn YCS et Stanford Centre de Sang.

Sources of Strength Information Night

Wed, Oct 17, 6:30-8:30 PM, Library

Register: [Sources of Strength Parent Night](#)

Gunn's Sources of Strength team will be hosting an event focused on how parents, educators, and students can work together at home and in our schools to prevent the epidemics of bullying and suicide. Research has shown we can do this by creating a preventative culture in our community--one that fosters an epidemic of Hope, Help, and Strength. The evening will provide an overview of the Sources of Strength program and give attendees an opportunity to learn more about a few specific aspects of the Sources of Strength wheel. Dr. Shashank Joshi (Stanford Associate Professor of Child & Adolescent Psychiatry) will be in attendance as well as student and staff leaders helping to spread positive messages to their peers. Key to the success of the Sources of Strength program is developing awareness and a shared vocabulary at home and in our community so that families can support the work we are doing in our schools. Please register for the event ahead of time at the above link.

Nuit d'Information Sources de Puissance

Mer, 17 Oct, 18h30-20h30 PM, Bibliothèque

Registrez: [Sources of Strength Nuit Parent](#)

L'équipe Sources de Puissance de Gunn va accueillir un événement sur comment parents, éducateurs, et élèves peuvent travailler ensemble à maison et dans nos écoles pour prévenir les épidémies de

harcèlement et suicide. La recherche a démontré que nous pouvons le faire en créant une culture préventive dans notre communauté— un qui encourage une épidémie d'Espoir, Aide, et Puissance. Le soir va fournir un résumé de la programme Sources de Puissance et va donner aux participants une opportunité d'apprendre plus sur quelques aspects spécifiques de la roue des Sources de Puissance. Dr. Shashank Joshi (Stanford Professeur Agrégée de la psychiatrie infantile et adolescente) sera présente aussi que les chefs étudiants et de staff qui aident à partager des messages positifs aux leurs pairs. Le clé au succès de la programme Sources de Puissance est de développer une conscience et vocabulaire en commun à la maison et dans notre communauté pour que les familles peuvent soutenir le travail que nous faisons à l'école. Veuillez inscrire pour l'événement en avance au lien au dessus.

Tune In to Gunn News

Want to find out what is happening at Gunn daily? You can watch the Titan Broadcast Network daily news show called "The G." Access from the Gunn Website (www.Gunn.pausd.org) from the "Connecting" tab and select "[Titan Broadcasting Network \(TBN\)](#)." The show starts at 8:25 AM each day. The news program is from instructor Ed Corpuz of the Gunn Multimedia Journalism program...You can also read the [Daily Bulletin](#) from the Gunn Website. Choose the "Connecting" link and select "Daily Bulletin"...See what's trending at Gunn in the newspaper, "[The Oracle](#)." Access the newspaper from the Gunn Website from the "Connecting" link and select "The Oracle".

Syntoniser à Gunn News

Voulez-vous savoir que passe quotidiennement? VOus pouvez voir le Titan Broadcast Network reportage quotidien, "The G". Accéder de la Site Web Gunn (www.gunn.pausd.org) par l'onglet "connecting" et sélectionnez "[Titan Broadcasting Network \(TBN\)](#)." Les reportages commencent à 8h25 chaque jour. La programme de nouvelles est d'Ed Corpuz de la Gunn Programme de la Journalisme Multimédia... Vous pouvez aussi lire le [Bulletin Quotidien](#) de la Site Web Gunn. Choisissez le lien "Connecting" et sélectionnez "Daily Bulletin"... Voyez ce que est branché a Gunn dans le journal "[The Oracle](#)." Accédez le journal de la Site Web Gunn par le lien "connecting" et sélectionnez "The Oracle".

VOTE for Gunn Video Production!

Vote here: https://ord.scoe.net/CDE_Video_contest/

Please, help us help our students win! Please share the link to get more votes. The California Department of Education launched a video contest, "For Kids, By Kids." During this contest, teams from schools across the state were challenged to come up with creative and engaging ways to encourage students to "do their best on the test." Following guidelines from the CDE, 28 teams submitted entries. Those entries were narrowed down to 6 including Gunn student production. This project was led by [AAR & Career Education](#) TOSA, Ed Corpuz. Congratulations to Ed and his students!

VOTEZ pour L'Atelier Vidéo Gunn !

Votez ici : https://ord.scoe.net/CDE_Video_contest/

S'il vous plaît, aidez-nous à faire gagner nos élèves ! S'il vous plaît partagez le lien pour recevoir plus de votes. Le ministère de l'Éducation de la Californie a lancé un concours des vidéos, "For Kids, By Kids" (Pour Enfants, Des Enfants). Pendant ce concours, des équipes des écoles dans toute la Californie sont

mises au défi pour trouver des façons créatives et intéressantes d'encourager des élèves pour "do their best on the test" (faire leur mieux dans l'examen). En suivant des lignes directrices du CDE (ministère de l'Éducation de la Californie), 28 équipes ont soumis des candidatures. Ces candidatures ont été limitées à 6 y compris des candidatures des élèves de Gunn. Ce projet a été dirigé par Ed Corpuz, TOSA de [AAR & Career Education](#). Félicitations à Ed et ses élèves !

PAUSD

PAUSD

****NEW** Don't Forget to Vote YES on Measure Z**

Measure Z will ensure that students get facilities that are modern, safe, secure, and provide for 21st century learning opportunities. We need 55% of the vote to pass this important bond measure, which enables us to complete the second half of needed upgrades to PAUSD sites. Mail-in ballots have arrived, so be sure to vote **YES on Measure Z**. Every vote counts and we need yours!

The Palo Alto Weekly and League of Women's Voters both [endorse Measure Z](#) as do many community leaders and residents. Can we count on your YES vote? WE NEED YOUR HELP:

****NOUVEAU** n'oubliez pas de voter OUI sur Mesure Z**

Mesure Z va assurer que les élèves auront des facilités qui sont modernes, sur, en sécurité, et capable de fournir des opportunités éducationnels de 21ème siècle. On a besoin de 55% de la vote pour passer cet mesur important, qui nous permet de compléter le deuxième moitié des améliorations essentiels pour des sites PAUSD. Les bulletin de vote à poste sont arrivés, alors soyez sur de voter **OUI sur Mesure Z**. Chaque vote compte, et nous avons besoin de le vôtre.

Le Palo Alto Weekly et League of Women's Voters [endorsement Mesure Z](#), aussi que beaucoup des autres chefs de la communauté et résidents. Pouvons nous compter sur votre vote OUI? NOUS AVONS BESOIN DE VOTRE AIDE:

1. Sign up to [PHONE BANK](#) with Your School.
2. Participate in a [Precinct walk](#) Oct 20 and Nov 3.
3. Display a [lawn sign](#)!
4. Go to your polling place on Election Day, November 6th, or mail in your **YES** vote as soon as your mail-in ballot arrives. All registered voters will receive a ballot the week of October 8th and ballots must be postmarked by Election Day, November 6th, to be counted.

Find more information on Measure Z at Yes-On-Z.org. **VOTE YES ON MEASURE Z TODAY!**

Trouvez plus d'information de Mesure Z à Yes-On-Z.org. **VOTEZ OUI SUR MESURE Z AUJOURD'HUI !**

1. S'inscrire pour [FAIRE DU BANQUE TÉLÉPHONE](#) avec votre école.
2. Participer dans une [promenade dans le quartier](#) le 20 oct et 3 nov.
3. Mettre une [signe](#) !
4. Aller à votre lieu de vote pour voter 6 Novembre ou courrier votre vote **OUI** aussitôt que votre vote de courriel arrive. Tous les voteurs registre recevront leur bulletin de vote la semaine de la 8 Octobre et les bulletins doivent être timbré par jour d'élection pour être compté.

Parent Network Workshops: Cyberbullying Prevention

Thursdays, Oct 4, 11, 18 and 25, 7-8 PM, Microsoft Store, Stanford Shopping Center

Please join the Greene Middle School 7th Grade Parent Network to learn what is cyberbullying, how it occurs and how to prevent it to enhance academic achievement and social/emotional wellbeing. This invitation is open to all PAUSD parents. Topics covered:

- * Different ways kids participate in cyberbullying
- * Impact of cyberbullying
- * How to prevent cyberbullying
- * How to set privacy settings on Windows 10 and Xbox

These workshops are FREE but please [RSVP](#).

Réseau des Parents Atelier: Prévention de Cyberintimidation

Judis, 4, 11, 18, 25 Oct, 19-20, Microsoft Store, Stanford Shopping Center

Joignez le Réseau des Parents Greene Collège pour apprendre ce qu'est la cyberintimidation, comment cela se produit et comment l'empêcher pour améliorer la réussite scolaire et bien-être émotionnel. Cette invitation est ouverte à tous les parents PAUSD. Les sujets couverts:

- * Différentes façons les enfant participent en cyberintimidation
- * Impacte de la cyberintimidation
- * Comment prévenir cyberintimidation
- * Comment définir les paramètres de confidentialité sur Windows 10 et Xbox

Ces atelier sont GRATUITS mais s'il vous plaît [confirmer](#) votre présence.

****NEW** "Take It Personally"--Project Cornerstone Parenting Classes**

Thursdays, Oct 18, 25, Nov 1, 8, 15, 6:30-8 PM, Addison Elementary School, 650 Addison Ave

Wednesdays, Oct 17, 24, 31, Nov 7, 14, 8:30-10 AM, Juana Briones Elementary School, 4100 Orme St

Sign up: <https://tinyurl.com/z2xoec9>

We know that your strong family is the best predictor of your children's success. Come learn new tools for strengthening your relationships with children in this 6-week workshop by Project Cornerstone. Share, discuss, and practice ways to show caring, give support, set boundaries, and build strong relationships to succeed in school, friendships, and life! TWO OPTIONS for class day/time and place! Pick what works for you. Workshop paid for by PAUSD District and donations. Suggested donation for workbook and materials: \$20. Questions? Contact Lakshmi Rao at reachlakshmi001@gmail.com or Mary Crum at Mary@projectcornerstone.org.

****NOUVEAU** "Take It Personally"--Cours d'Éducation des Enfants Project Cornerstone**

Jeudis, 18, 25 oct, 1, 8, 15, nov 18h30-20h00, Addison Elementary School, 650 Addison Ave

Mercredis, 17, 24, 31 oct, 7, 14, nov 8:30-10 AM, Juana Briones Elementary School, 4100 Orme St

Inscrivez-vous : <https://tinyurl.com/z2xoec9>

Nous savons que votre famille forte est le meilleur indicateur du succès de votre élève. Venez apprendre des nouveaux outils pour renforcer vos relations avec vos enfants dans cet atelier de six semaines de Project Cornerstone. Partagez, discutez, et pratiquez des façons de montrer de se préoccuper de vos enfants, donner du soutien, fixer des limites, et construire des relations fortes pour réussir à l'école, des amitiés, et la vie ! Vous avez DEUX CHOIX du jour, temps et lieu du cours ! Choisissez ce qui marche pour vous. L'atelier est payé par PAUSD et des dons. Le don recommandé pour le cahier d'exercices et matériaux est vingt dollars. Des questions ? Contactez Lakshmi Rao à reachlakshmi001@gmail.com ou Mary Crum à Mary@projectcornerstone.org.

****NEW** Secondary Education School Board Candidate Forum**

Sat, Oct 20, 4-6 PM, JLS Middle School, MP Rm, 480 E. Meadow Dr

Focus is on Secondary Education (6th-12th grades). There are six (6) candidates who are running for the two (2) open seats of our PAUSD School Board. Please try to attend this informative evening where you can meet and hear from all the candidates. Questions will be taken from the audience, and your PTA board/site council can submit questions directly to PTA Council at evp@paloaltopta.com. Open to public. Spanish and Mandarin translation available. Childcare available. Information or questions: Christina Schmidt, evp@paloaltopta.com, or Kimberly Eng Lee, paloaltocac@gmail.com. Live stream and recordings of previous forums: goo.gl/oJShUu

****NOUVEAU** Forum de Candidats au Conseil Scolaire Enseignement Secondaire**

Sam, 20 oct, 16h00-18h00, JLS Middle School, MP Rm, 480 E. Meadow Dr

Le centre est L'Enseignement Secondaire (6th-12th grades). Il y a six candidats qui se présentent aux 2 sièges ouvertes du Conseil Scolaire de PAUSD. S'il vous plaît essayer à assister à cette soirée informative où vous pouvez rencontrer et entendre tous les candidats. Des questions seront pris de l'audience, et votre conseil de site PTA peut soumettre des questions directement au Conseil PTA à evp@paloaltopta.com. Ouvert au public. Traduction en espagnol et chinois disponible. Garde d'enfants disponible. Information ou question s: Christina Schmidt, evp@paloaltopta.com, ou Kimberly Eng Lee, paloaltocac@gmail.com. Stream en direct et enregistrements des forums précédents : goo.gl/oJShUu

PTAC

PTAC

****NEW** URGENT Stanford High-Density Housing Expansion: Your Voice Needed Now for OPEN, Transparent Process**

The Stanford General Use Permit (GUP) could add 300-1,500 more students to PAUSD rolls and cost our school district millions more per year. Stanford has the ability to take tax exemptions on academic space which means no property tax on tax exempted property. Property taxes are the primary source of funding for our school district.

Please email ALL county supervisors ASAP to make sure it is negotiated openly, not behind closed doors. Please show up at a critical meeting of the Santa Clara County Supervisors next Tuesday, October 16th, at 9:45 AM at the County Chambers, 70 W. Hedding St, San Jose, that will decide whether the GUP process stays open and public. Please include ALL the email addresses below, to make sure your email gets seen and included in the meeting packet:

****NOUVEAU** URGENT Stanford Haute Densité Expansion de Logement: Votre Voix Nécessaire Maintenant pour OUVERT, Processus Transparent**

Le Stanford Permis d'usage général (GUP) pourrait ajouter 300-1500 plus d'étudiantes aux l'écoles de PAUSD et coûter encore des millions dollars par année. Stanford a la capacité à prendre les exonérations fiscales sur les espaces académiques ce que signifie pas de taux de propriété sur les propriétés exonéré d'impôt. Taux de propriété sont la source sont la première source de le financement pour notre district scolaire.

S'il vous plaît envoyer envoyer un courriel à tous les superviseurs de comte a plus vite pour s'assurer cette permis est négocié ouvertement. S'il vous plait, vien at un reunion critique de el comté de Santa Clara superviseurs la prochaine Mardi, 16 Oct, à 9:45 aux Chambres de Comtés, 70 W. Heddint St, San Jose, qui va décider qu'il s'agisse le processus de GUP reste ouvert et publique. S'il vous plaît, inclure TOUS les adresses mail énumérés ci-dessous pour assure-vous votre courriel se voit et inclus dans le paquet de la reunion.

boardoperations@cob.sccgov.org

mike.wasserman@bos.sccgov.org

cindy.chavez@bos.sccgov.org

dave.cortese@bos.sccgov.org

supervisor.yeager@bos.sccgov.org

Supervisor.simitian@bos.sccgov.org

For more information about the Santa Clara Board of Supervisors go to:

<https://www.sccgov.org/sites/bos/Pages/default.aspx>

****NEW** Watch the Video of Professor Christopher Gardner's Nutrition Q&A from 9/26/18**

****NOUVEAU** Regardes le Video de Professor Christopher Gardner's Nutrition Q&A de 26/9/18**

Did you miss the great nutrition Q&A by Professor Christopher Gardner of Stanford Medical brought to you by PAUSD PTAC Health and Wellness? Watch it [here](#) on YouTube.

Est-ce que vous avez manqué le fantastique Q&A de nutrition par Professor Christopher Gardner's de Stanford Medical apporté à vous par PAUSD PTAC santé et bien être? Regardes [ici](#) sur YouTube

Community

Communauté

Decorate Mini Pumpkins with Succulents

Thu, Oct 18, 3:30-4:30 PM, Gamble Garden, 1431 Waverley St, Palo Alto

Sign up: www.cityofpaloalto.org/enjoy

The City of Palo Alto is teaming up with Gamble Garden to offer fun workshops. Next up is a workshop where you will learn to decorate a live pumpkin with succulents for a fun centerpiece that will last through the fall. Kids 10-15 can sign up to decorate their own mini pumpkin. The fee is \$10 for Residents plus a \$15 material fee. The workshop will be held at the beautiful Gamble Garden Center. Registration is now open. Register quickly; this workshop is sure to fill up fast.

Décorer des Citrouilles Minis avec Succulentes

Ven, 18 Oct, 15h30-16h30, Gamble Garden, 1431 Waverley St, Palo Alto

Inscrivez-vous: www.cityofpaloalto.org/enjoy

La ville de Palo Alto fais équipe avec Gamble Garden d'offrir des ateliers amusants. Suivant est un atelier ou vous allez apprendre de décorer une véritable citrouille avec des succulents pour un milieu de table qui va durer toute l'automne. Enfants aux âges 10-15 peuvent s'inscrire pour décorer leur propre citrouille mini. Le frais est \$10 pour Résidents avec un frais matériel de \$15. L'atelier prend place à la belle Gamble Garden Center. Inscription est ouvert. Inscrivez-vous rapidement, cet atelier sera rempli rapidement.

Volunteer Hour Opportunity for Middle and High Students

Sat, Oct 20, 2:30-5:30 PM, Juana Briones Elementary, 4100 Orme St.

Sign up: <https://www.signupgenius.com/go/10c0b4faba628a1fd0-harvest>

The Juana Briones Harvest Festival is coming up on Saturday, October 20th. We are looking for many volunteers to do setup and/or cleanup, ticket sales, carnival game, face painting, food sales, assisting kids at the craft table, and more! Most shifts are just 1 hour. We would love to have students who are looking for community service hours. You can sign up to volunteer at the above link, or email Candice Wheeler at tanwheeler@gmail.com with any questions.

Un Opportunité des Heures de Bénévolat Pour Les Étudiants du Collège et du Lycée

Sam, 20 Oct, 14h30-17h30, Juana Briones Elementary, 4100 Orme St.

Le Juana Briones Harvest Festival s'approche samedi le 20 octobre. Nous cherchons plusieurs de bénévoles pour faire de l'organisation et/ou du nettoyage, la vente des tickets, des jeux des kermesses, de la peinture sur visage, la vente de la nourriture, aider les enfants à la table de l'art, et plus ! La plupart de équipes sont seulement une heure. Nous aimerions avoir des étudiants cherchant les heures de service à la communauté. Vous pouvez vous inscrire pour faire du bénévolat au lien au-dessous, ou email Candice Wheeler à tanwheeler@gmail.com avec des questions.

Unity Day 2018: Wear ORANGE to show your support!

Wed, Oct 24, all PAUSD schools

When We Stand Together, No One Stands Alone. Palo Alto's 6th Annual Unity Day! PAUSD will celebrate Unity Day 2018 to show that our community is united against bullying, and promotes kindness towards all students. Each school will participate in its own way, so find out what your school is doing. Also, join in sending a message that we are united for kindness, acceptance and inclusion by wearing **ORANGE** on Wednesday, October 24th! More info: National PTA's [resolution against bullying](#), PAUSD's [Bullying Prevention page](#) and CAC's [Unity Day page](#).

Le Jour d'Unité de 2018 : Portez L'ORANGE Pour Montrer Votre Support !

Mer, 24 Oct, tous les écoles de PAUSD

When We Stand Together, No One Stands Alone (Quand nous levons ensembles, personne lève seule). Le sixième Unity Day (le jour d'unité) annuel de Palo Alto ! PAUSD fêtera Unity Day 2018 pour montrer que notre communauté est uni contre la brutalité, et promeus la gentillesse vers tous les étudiants. Chaque école participera dans sa façon propre, donc découvrez ce que votre école fait. Aussi, joignez dans envoyer un message que nous sommes unis dans la gentillesse, l'acceptation et l'inclusion en portant **L'ORANGE** mercredi le 24 octobre ! Plus d'information : le [resolution against bullying](#) de National PTA, [Bullying Prevention page](#) de PAUSD, et le [Unity Day page](#) de CAC.

FROM THE PREVIOUS ISSUE:

DU NUMÉRO DERNIER:

Donate/Buy Halloween Costumes at Paly Flea Market

Sat, Oct 13, 9 AM- 2 PM, Palo Alto High School parking lot, 50 Embarcadero Rd

Looking for a place to donate gently used Halloween costumes? Searching for a great deal on a second hand costume? Come to the first annual Halloween costume sale at the Paly Flea Market. Shop for vintage glasses, local honey, and cool clothes, enjoy tasty food prepared by students, and support Paly's Instrumental Music program. The flea market began about 30 years ago to raise funds for the music program and has grown into a community event with over 100 vendor stalls. Free parking.

Donner/Acheter des Déguisements d'Halloween au Paly Flea Market

Sem, 13 oct, 9h00-14h00, parking de Palo Alto High School, 50 Embarcadero Rd

On cherche un endroit à donner des déguisements d'Halloween utilisés avec douceur ? On cherche beaucoup un déguisement d'occasion ? Venez à la vente première des déguisements d'Halloween au Paly Flea Market. Acheter des verres rétros, du miel au coin, et des vêtements cools, apprécier de la nourriture savoureux préparés par les étudiants, et soutenir le programme Instrumental Music de Paly. Le marché aux puces ont commencé environ il y a 30 années pour récolter les fonds pour le programme de la musique et ont devenu un événement de la communauté avec plus de 100 stands des vendeurs. Le stationnement est gratuit.

Snacks with the City of Palo Alto Staff

Tue, Oct 16, 8-9 AM, 11 AM-12 PM, or Thu, Oct 18, 6-7 PM, Rinconada Pool, 777 Embarcadero Rd, Palo Alto

The City is finalizing a contract that will take effect on January 1, 2019 for our city-wide aquatic operations. Come chat with the City of PA to learn more about our program and contracts. Questions? Please call Stephanie at (650) 329-2107.

Les Snacks avec le Personnel du City of Palo Alto (de la Ville de Palo Alto)

Mar, 16 oct, 8h00-9h00, 11h00-12h00, ou jeu, 18 oct, 18h00-19h00, Rinconada Pool, 777 Embarcadero Rd, Palo Alto

The City (La Ville) finalise un contrat fera effet le 1 janvier 2019 pour nos opérations aquatiques de la ville. Venez bavarder avec the City of PA pour apprendre plus de notre programme et des contrats. Il y a des questions ? S'il vous plaît téléphonez Stephanie à 65 03 29 21 07.

Volunteers Needed for Barron Park Garba-Dandiya Night

Sat, Oct 20, Barron Park Elementary, 800 Barron Ave

Sign up: <http://signup.com/go/WhtPFCB>

Barron Park Garba-Dandiya Night is on Oct 20th and will take place at Barron Park Elementary School. This event needs 10 high school volunteers to help with gate check in, pass food boxes and other simple tasks. All students who volunteer will receive community service hours.

Please sign up at the link above to volunteer.

Besoin de Volontaires pour Barron Park Nuit Garba-Dandiya

Sam, 20 Oct, 19h00-21h30 Barron Park Elementary School, 800 Barron Ave, Palo Alto

Barron Park Nuit Garba-Dandiya est le 20 Octobre et aura lieu dans Barron Park Elementary Ecole Primaire. Cet événement a besoin de 10 volontaires lycéens pour aider avec l'enregistrement à la porte, distribuer les boîtes de nourriture, et autres tâches simples. Tous élèves qui s'engage comme volontaire recevront des heures de service. Veuillez s'inscrire pour être volontaire: <http://signup.com/go/WhtPFCB>.

Workshop on Special Ed Assessments and "SMART" IEP Goals

Sat, Nov 3, 9 AM-12 PM, JLS Middle School, Cafetorium, 480 East Meadow Dr

RSVP: <https://tinyurl.com/2018IEP>

FREE! This workshop covers the basics of the Special Education Assessment process and SMART IEP Goal writing. It includes how goals are developed and measured to meet a student's functional and educational needs. Assessments are the tests and evaluations that measure current academic and functional skills and determine eligibility for special education. Assessments are the foundation of the entire IEP. SMART Goals, (Specific, Measurable, use Action words, Realistic, Time Limited) are the stepping stones of an appropriate education. Parents learn about the tools that schools use to assess students and how to help identify and define goals for their own kids. Organized by [Palo Alto CAC](#), presented by [PHP \(Parents Helping Parents\)](#), and co-sponsored by PAUSD, PTAC and [SELPA1-CAC](#). Please RSVP at the above link to let us know if you are coming, especially if you would like childcare or Spanish translation.

Atelier sur Évaluations Special Ed et "SMART" IEP Objectifs

Sam, 3 Nov, 9h00-12h00, JLS Middle School, Cafetorium, 480 East Meadow Dr

RSVP: <https://tinyurl.com/2018IEP>

GRATUIT! Cet atelier va comprendre les bases de Procès d'Évaluation Special Education et l'héritage de SMART IEP Objectifs. Il va inclure comment objectifs sont développés et mesures pour régler aux besoins de fonctionnels et éducationnels des élèves. Évaluations sont des tests et examens qui mesurent les capacités fonctionnel et éducationnel actuels et déterminer l'éligibilité de Special Education. Évaluations sont le fondation de tout l'IEP, SMART Objectifs, (Specific, Mesurable, utilisant mots Actions, Réaliste, Temps limité) sont les tremplins d'un éducation approprié. Parents apprennent sur les outils que les écoles utilisent à évaluer des élèves et comment identifier et définir des objectifs pour leurs propres enfants. Organisé par [Palo Alto CAC](#), présenté par [PHP \(Parents Helping Parents\)](#), et co-sponsorise par PAUSD, PTAC et [SELPA1-CAC](#). RSVP au lien au dessous et envoyez un message si vous allez, spécialement si vous allez avoir besoin de garde d'enfants ou traduction espagnole.

The November 6th Election and the MidPen Media Center

Want more information about everything that's on the November 6th ballot? Look no further, the MidPen Media Center has [videos](#) that cover each measure, initiative etc. for your perusal, including the recording of the [Thursday, September 27th PAUSD Candidate Forum](#). Be a smart voter, judge for yourself and vote on November 6th, 2018.

L'Élection du 6 novembre et le MidPen Media Center (Centre des Médias MidPen)

Est-ce que vous voulez plus d'information de toutes les choses qui seront sur le scrutin le 6 novembre ? Ne cherchez plus, le MidPen Media Center (Centre des Médias MidPen) a des [vidéos](#) qui couvre chaque mesure, initiative, etc. pour votre lecture attentive, y compris l'enregistrement du [Forum des candidats PAUSD le jeudi, 27 septembre](#). Soyez un électeur intelligent, jugez par vous-même et votez le 6 novembre 2018.

"What are your thoughts about raising a family in Palo Alto?"

Survey: <https://tinyurl.com/Palo-Alto-Family-Survey>

The City of Palo Alto and the Palo Alto Advisory Committee on Early Care and Education would like to know your thoughts about raising a family in Palo Alto. What is going well? What is challenging? Please help us out by completing a survey at the link above. For participating in the survey, you are eligible to participate in a raffle for a \$75 Visa gift card. If you have a question about the survey, please call Minka van der Zwaag at (650) 463-4953. Thank you very much for your time. Your responses will make Palo Alto an even better place for families and children.

"Que pensez-vous d'élever une famille à Palo Alto?"

Enquête: <https://tinyurl.com/Palo-Alto-Family-Survey>

La ville de Palo Alto et le Comité consultatif sur les soins et l'éducation préscolaires de Palo Alto aimeraient connaître votre opinion sur l'élevage d'une famille à Palo Alto. Que va bien? Quel est le défi? S'il vous plaît, aidez-nous en répondant à un sondage sur le lien ci-dessus. Pour participer au sondage, vous êtes admissible à participer à un tirage au sort pour une carte-cadeau Visa de 75 \$. Si vous avez une question à propos de l'enquête, veuillez appeler Minka van der Zwaag au (650) 463-4953. Merci beaucoup pour votre temps. Vos réponses feront de Palo Alto un lieu encore meilleur pour les familles et les enfants.

For older Community announcements, see [Recent Issues of the Gunn Connection](#).

Pour les vieilles annonces de communauté, regardez [Numéros Récents de Gunn Connection](#).